

(1) Empfänger / Consignee / Destinataire Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini 4 IT 70026 MODUGNO (BARI)			(2) Eingangs- und Bearbeitungsvermerke / Remarks / Observations Nostro N. ID.: DE142209798 Vs. N.ID.....: ITO4886850728			LIEFERSCHEIN (3) Nr. 1419651 (4) Versanddatum / Date of delivery / Date de livraison 17.10.19			
(5) Lieferant / Supplier / Fournisseur NF: 91000727 ESKA Automotive GmbH Lutherstr. 87 D 09126 Chemnitz			(6) Fracht frei unfrei Euro		(7) Anlieferung (Ist) Waggon Spediteur Frachtgut fremd. Fahrzeug Eilgut eigen. Fahrzeug Expreß Post		Rechnung (8) Nr. (9) vom 118211		
(10) Ihre Zeichen / your ref. / votre réf. 430	(11) Bestellung Nr. / your order / votre ordre 550003913601 9.10.19	(15) Zusatzdaten des Bestellers	(12) Unsere Abteilung / our ref. / votre réf. Frau Haifter		(13) Hausruf	(14) Unsere Auftrags-Nr. / our No. / notre No.			
(19) Versandart / Shipment / Expédition DHL Italy	frei (20) unfrei X	(21) Verpackungsart / Packing / Emballage Vedi in bas	(22) Versandzeichen / Marks / Marquage		(23) Gesamtgewicht kg brutto 500 netto 459	(24)			
(25) Versandanschrift / Shipping address / Destinataire Magna Italia, Via dei Ciclamini 4, IT 70026 Modugno BA						(26) Abladestelle 14248			
(27) (Pos.)	(28) Sachnummer**/ Drawing No./ Plan No.	(29) Bezeichnung der Lieferung / Leistung / Description (21) Verpackungsart / Packing / Emballage	(30) Menge / Quantity / Quantité	(31) Einheit	(40) Empfängervermerke Menge (Ist) + / - Vermerke				
1	9009075210 112326 Indice modific. Mez.caric. Numero lotto	KOM. Z21622-M6X16 -010.9 PHR/DSEAL-MK-D-TEIL-GEO 19.04.2017 40/3215 KLT3215 dunkel 00170280000 1/TBA-501568 Palette 1/TBA-520922 Deckel	56000 1400	St St					
Hiermit versichert der Abnehmer der Ware, dass diese unmittelbar ins Ausland befördert wird.									
<p>180246509 500980 7146</p> <p>KUSINE+NAGEL s.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata 56000 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: Quantità Imballi: 1 Conformità alle schede d'imballo: <input checked="" type="checkbox"/> SI <input type="checkbox"/> NO Data controllo: 22/10/2014 Firma </p>									
(42) Eingangsvermerke			(43) Mengenprüfung		(44) Güteprüfung/Prüfbericht		(45) Empfänger	(46) Rechnungsprüfung	
Datum									

Transport Order



Mittente / Sender ESKA AUTOMOTIVE GMBH BLANKENBURGSTR. 81 D-09114 CHEMNITZ		N° partita IVA / VAT-ID-No.		Data / Date 17-OCT-2019	
Indirizzo del luogo di carico (di ritiro) / Collection address		Ordine di trasporto / Order code KHX-EC-5250001		Condizioni di trasporto / Delivery terms EXW	
Destinatario / Consignee MAGNA PT S.P.A., PLANT MODUGNO VIA DEI CICLAMINI 4 I-70026 MODUGNO		N° partita IVA / VAT-ID-No.		Indirizzo terminale / Terminal address DHL HAUPTVOGEL INTERNAT KLIPPHAUSEN AN DER UNITRANS 3 D-01665 KLIPPHAUSEN Tel: +49 35204/977-22 Fax: +49 35204/977-51	
Indirizzo di consegna della merce / Delivery address		Assicurazione complementare / Additional transport insurance <input type="checkbox"/> sì / yes <input type="checkbox"/> no / no		Numero di dossier / Terminal reference	
		Valuta / Currency		Riferimenti del cliente / Customer's reference No IMP-INW-670730	
		Valore da assicurare / Value for insurance		Terminal di arrivo / Destination terminal BARI	
				Numero telefonico / Contact tel. + 39 / 80 531581	

Marche e numeri / Marks and numbers	Quantità / Quantity	Imballaggio / Packing	Descrizione della merce / Description of Packing	Tariffa doganale / Custom's tariff number	Peso lordo in kg / Gross weight in kg	Valore (con valuta) / Value (with currency)
9009075210 9009075210	3	PAL	1419651 1419651 56000		1306.0 180? 500	

EX WORKS				Peso tassabile in kg / Payable weight in kg 1,306.00		Totale peso lordo in kg / Total gross weight in kg 1306.0	
----------	--	--	--	---	--	--	--

Richieste particolari / Special consignments

Handwritten signature

Istruzioni particolari / Special instructions
IMP-INW-670730
DIMENSIONS (LWH): 3X 80X60X30cm

Allegati / Enclosures

Ritiro dal mittente / Collection at sender Data / Date	Consegna al destinatario / Delivery to consignee Data / Date	IMPORTANT According to CMR, transport damages have to be noted on the transport order (POD) upon delivery of the consignment. Damages not visible externally should be notified in writing to the responsible EUROCONNECT terminal within 7 days after delivery.	Timbro e firma del mittente / Stamp and signature of sender Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)
Orario / Time	Orario / Time		
Firma dell'autista / Driver's signature	Firma del destinatario / Consignee's signature	Nome di chi firma in stampatello / Consignee's name in block letters	22 OCT 2019 <i>Handwritten signature</i>

Delivery Note (remains with consignee at delivery)